

## Voorbeelden voor ridders en burgers

De Negen Besten in de Nederlanden en Europa (1300-1700)

Wim van Anrooij,  
Universiteit Leiden

**Helden!** Brussel, 6 oktober 2011

## De Negen Besten

### *Heidenen*

Hector

Alexander

Julius Caesar

### *Joden*

Jozua

David

Judas Maccabeus

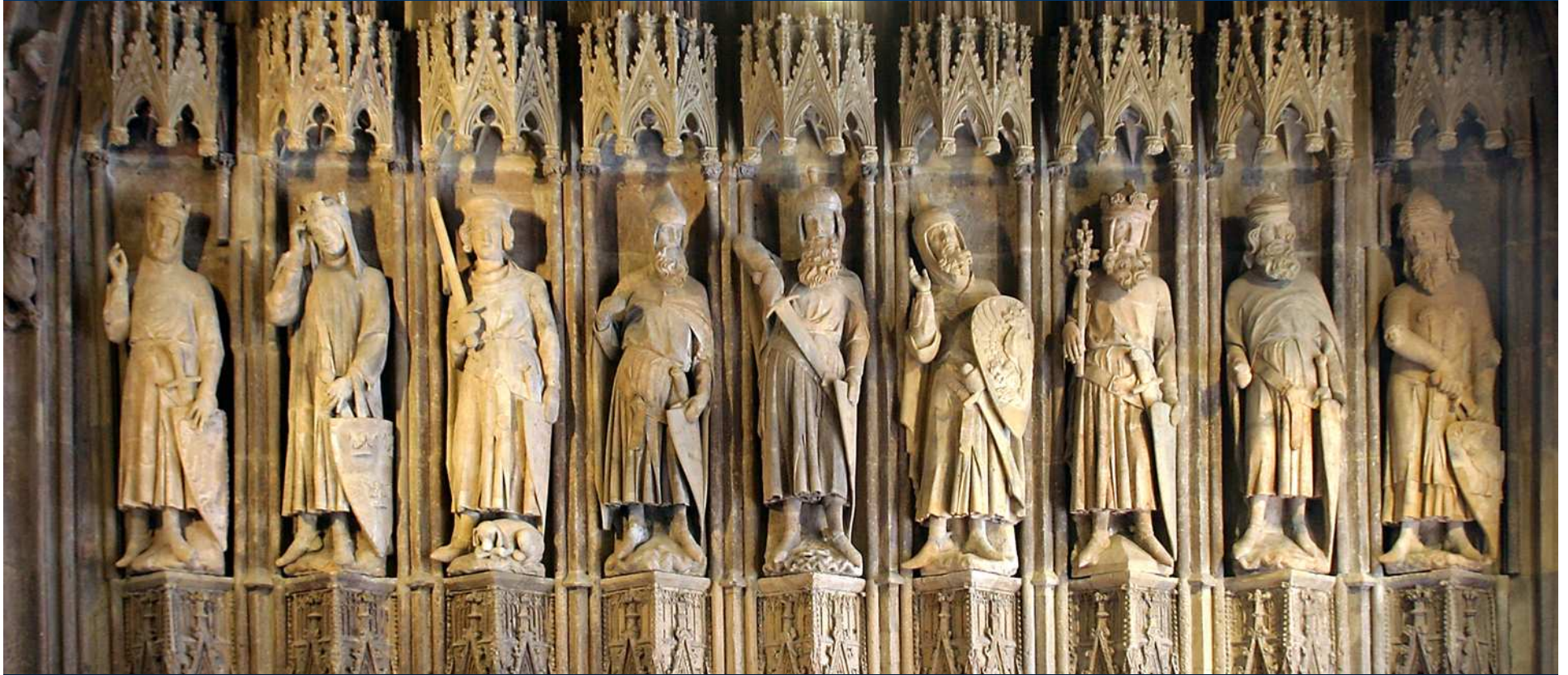
### *Christenen*

Artur

Karel de Grote

Godfried van Bouillon



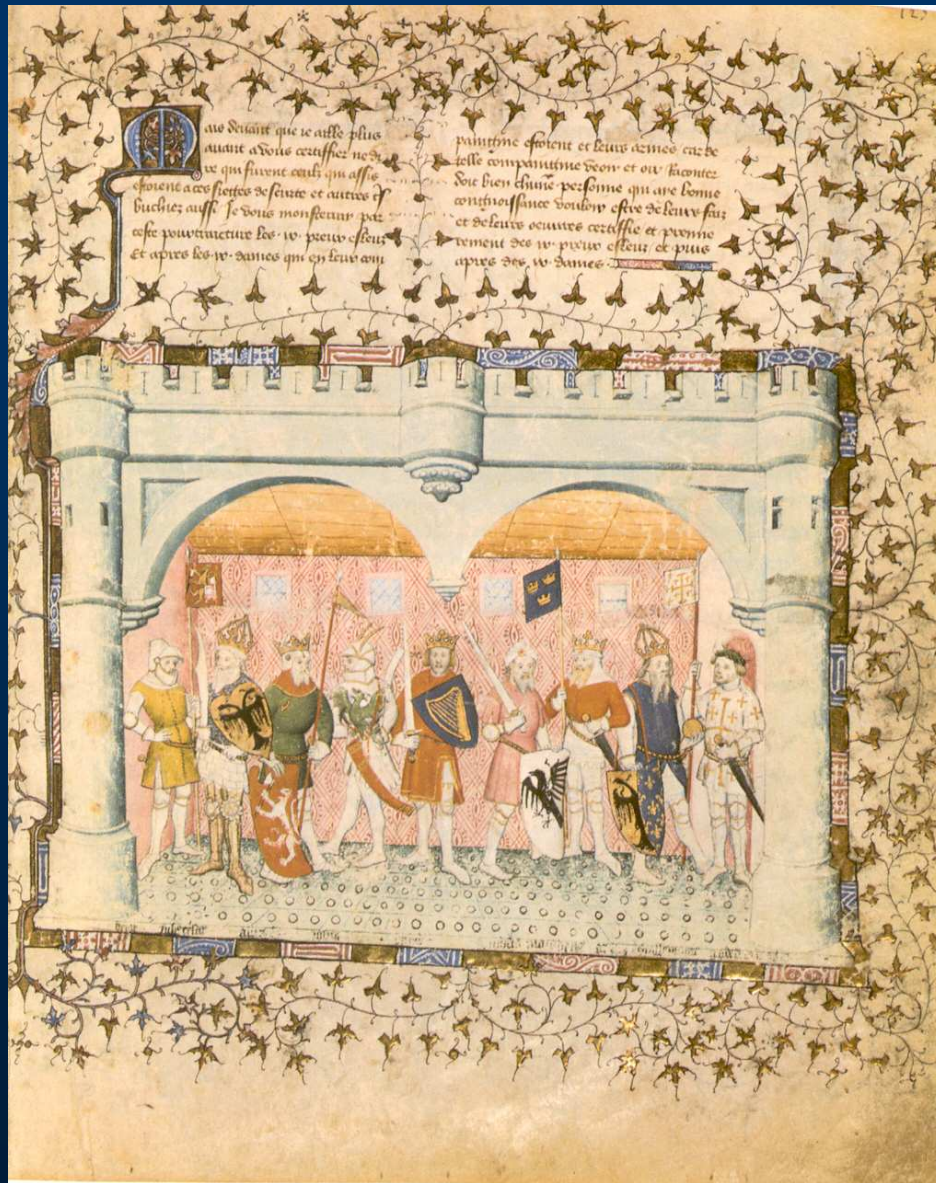


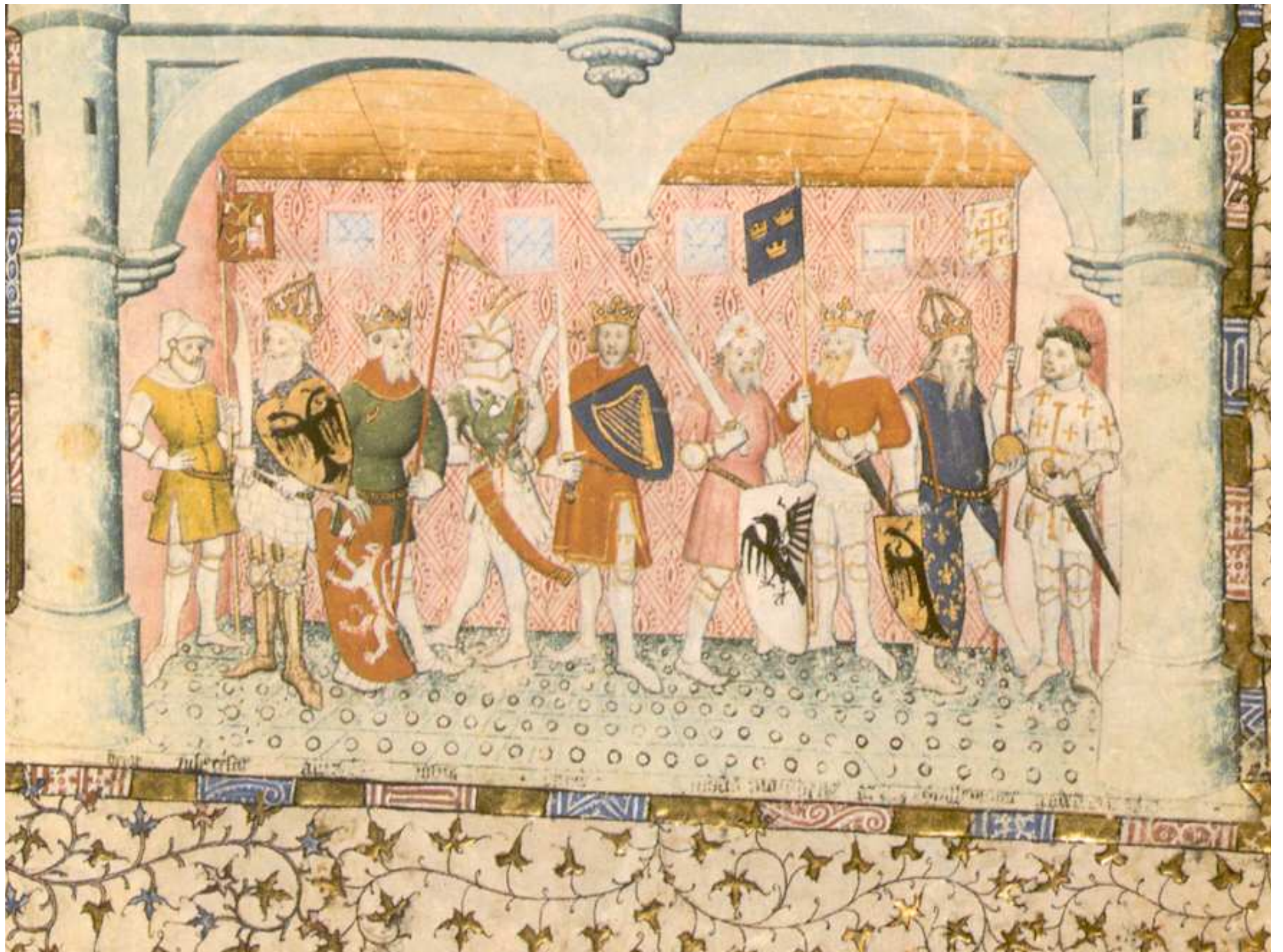
Jan van Boendale

*Der leken spiegel* (Brabant, 1325/30)

Mi wondert hoe dat coomt,  
Daer men drie die beste heidene noomt,  
Datmen sijns daer niet en neemt goom:  
Hi was beter dan sijn oom  
Julius, dat ghijt wet,  
Die metten drien is gheset.













ANNALES ARCHÉOLOGIQUES

PAR DIDRON AÎNÉ À PARIS

EXTÉRIEUR

ALEXANDRE



JOSUE



JULES CÉSAR



JUDAS MACHABÉE



CHARLEMAGNE



HECTOR



INTÉRIEUR

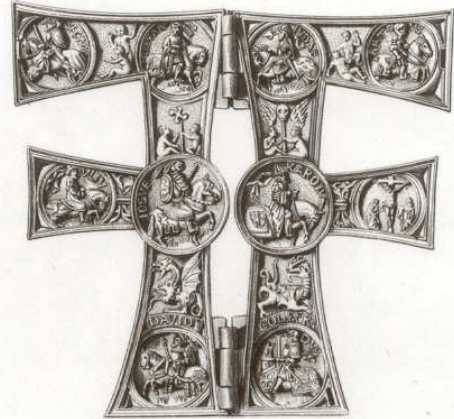
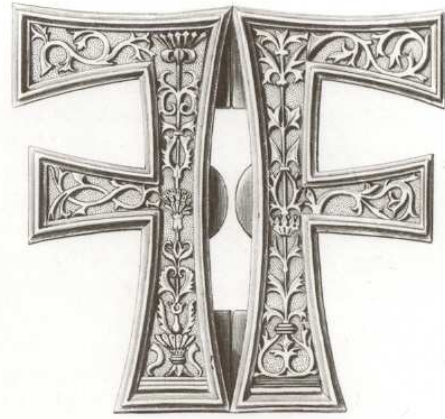
DAVID



ARTUS DE BRETAGNE



GODEFROID DE BOURGOGNE



Les croix de la grandeur de l'original.  
Les médaillons doubles de l'original.

Dessiné par A. Darcel.

Gravé par J. P.

LES NEUF PREUX AU XVI<sup>e</sup> SIÈCLE

L'F DE FRANÇOIS II EN BUIS SCULPTÉ.



Hennen van Merchtenen

*Cornicke van Brabant* (Brabant, 1415)

Lect al te hoepe die princen vrome,  
Die lefden, van Troijen was gevelt;  
Jae, die gat in hoerer ghewelt  
Hebben lant, in desside der marine;  
Ende leest den Spiegel; ende, groet ende cleine,  
Die Corniken van allen landen;  
Ende bint te hoepe, in .j. bande,  
Al die geborte ende al die daden  
Van allen heeren, van grade te grade  
Neder dalende, tot nu:

Soe seldy vinden, dat sec ic u,  
Meer vromer dade ende edelheden  
Uut Brabant comen, dats waerhede,  
Dan uut allen kersten ryke.  
Als Jacop van Merlant, clerlike,  
Wel betuycht, in synder wisen,  
Daer men hem .ix. die besten prisen  
Hoert van der werelt, in wetten .iiij.  
Van Ectoren, den ijersten, geloves mijne,  
Es Brabant comen ende die wapine.  
Ende Julius Cesaer, die keiser fine,  
Die ijerst keiser van Roeme was,  
Was Karels sone, syt seker das,  
Ende Swane, voer Christus geboert.

Ende vanden .iiij. kerstenen prince, voert,  
Waeren die .ij., sy u verclaert,  
Comen uten brabantischen boegaert:  
Dat was Karel ende Godefroit  
Van Boloen. Merct dan bloet  
Ocht Brabant wel edel mach syn,  
Dat, vanden .iiij. besten kerstyn.  
Die noijt peert reden ocht spien sporen,  
Die twee uut Brabant syn geboren,  
Dies maecht wel heten .j. edel bogaert.

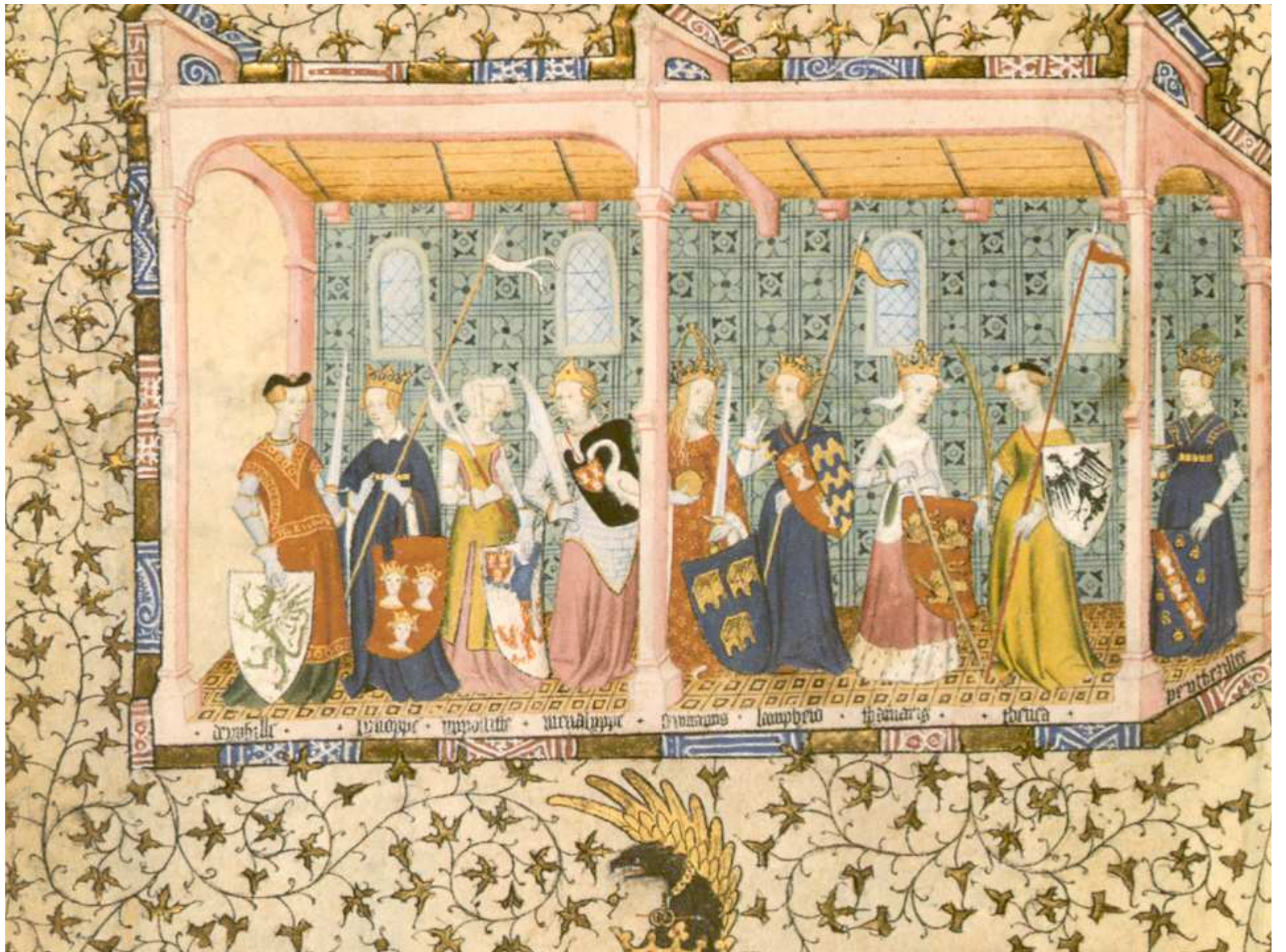
*Neuf Preuses*

Sinope  
Hippolyte  
Melanippe  
Lampedo  
Penthesilea  
Tomyris  
Teuta  
Semiramis  
Deiphyle

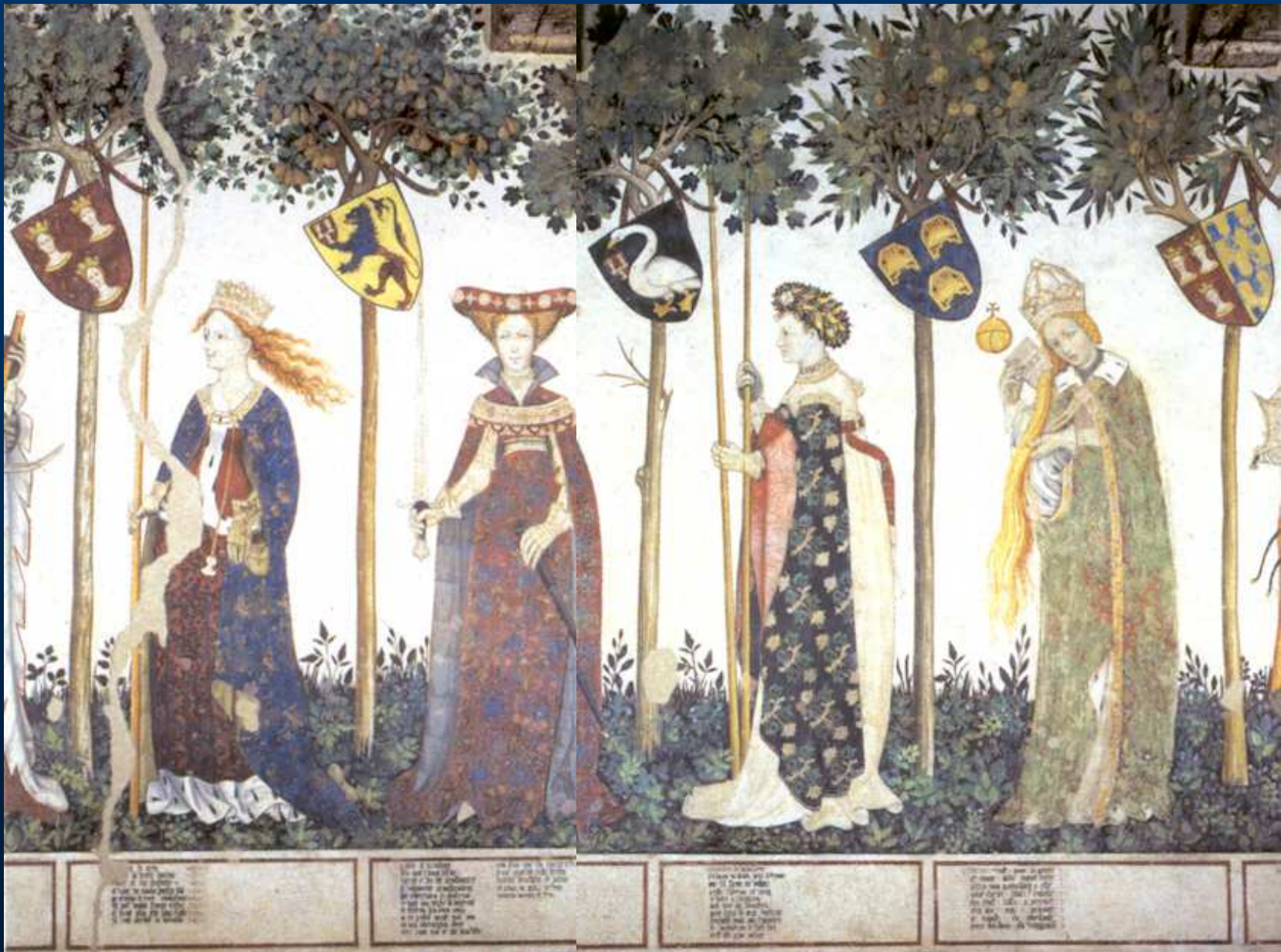
*Neun guten Frauen*

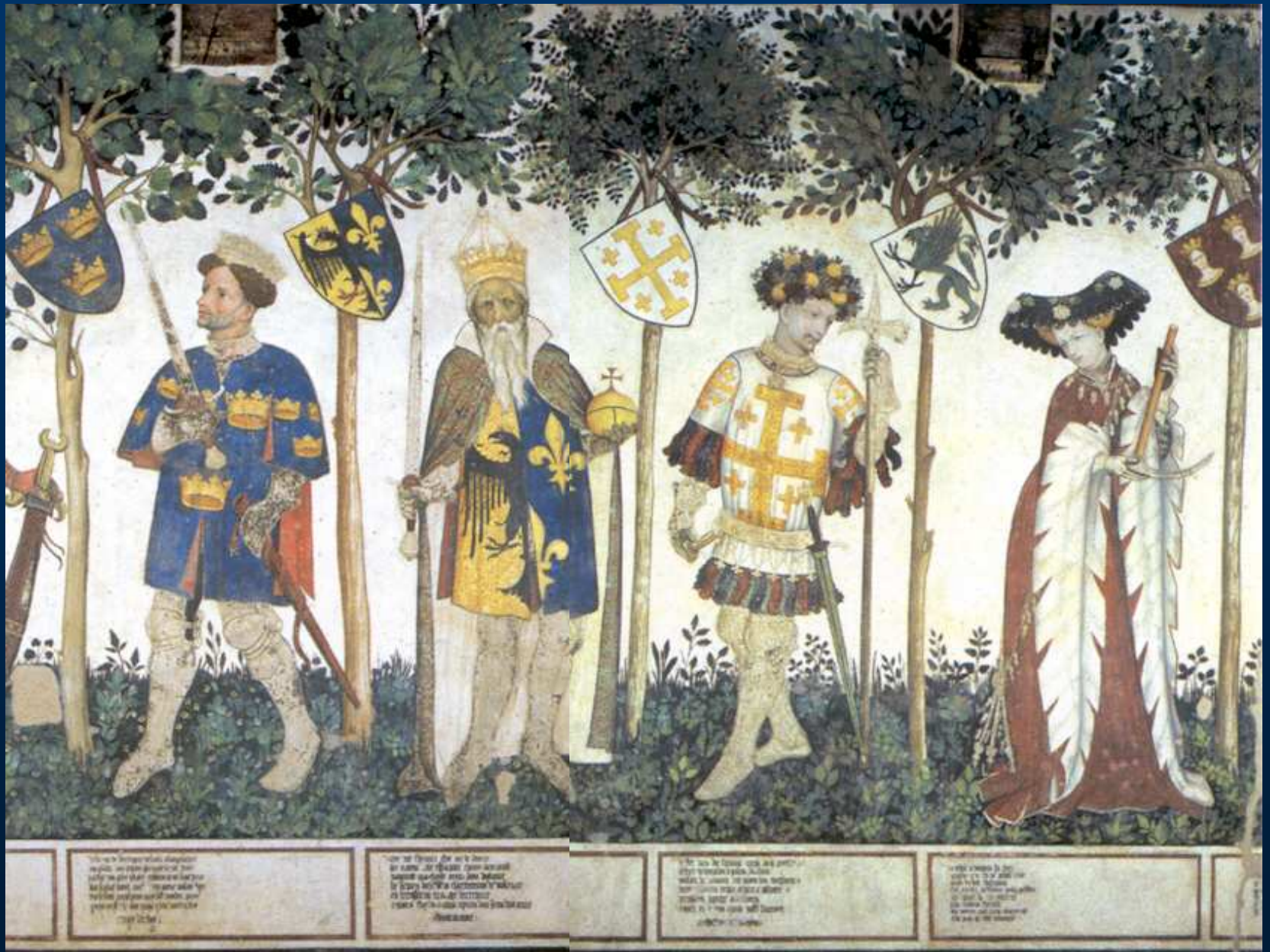
Lucretia  
Veturia  
Virginia  
Esther  
Judith  
Jaël  
Sint-Helena  
Sint-Birgitta  
Sint-Elizabeth





araballe • wagner • myrallir • merallippe • gromans • lamphro • thamaris • toruca • prubraler





... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France

... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France

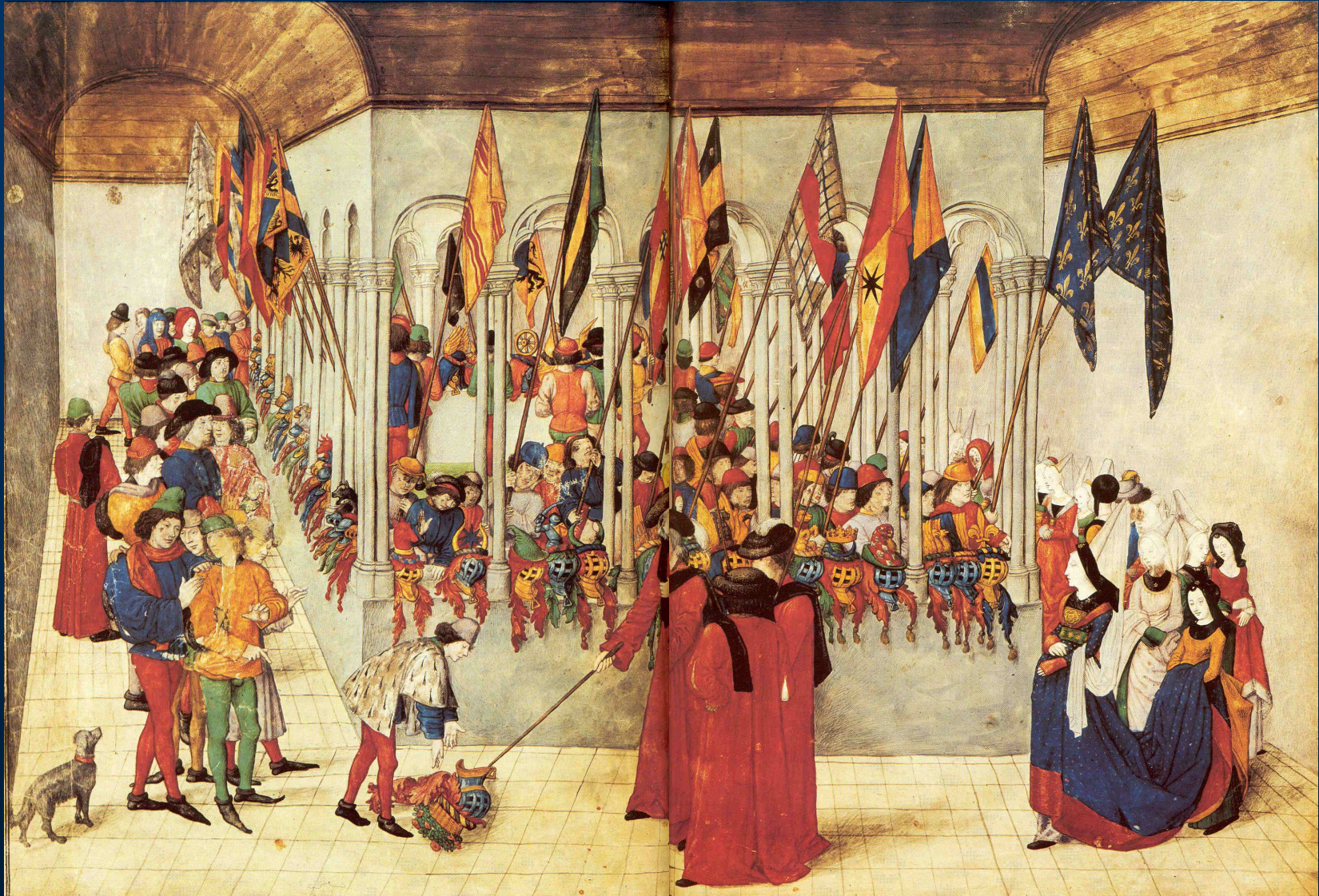
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France

... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France  
... et de la terre de France









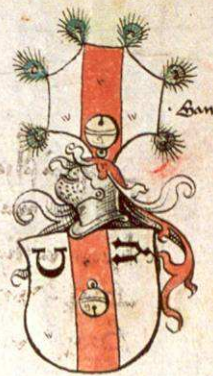
Die Drey ersten wapen



Abisay.



Sabday.



Samayns.



King assuerus.



Die Drey getultigen.

Job von Huse.



Ritter aufstachig.



King nabuchodonosor.



Die Drey vngeltigen.

Kaiser nero.



King Cuffulmar.



herzog von  
Lupolt  
österreich



Die drei mitternachtskönige

König von Schweden  
mangn  
21



Langraff von  
herman  
Hymingen



König  
Casspar



Die heiligen drei Könige

König  
Melchior



König Balthasar



Der König von Ungarn



Die drei Könige

Der König von Frankreich



Der König von Dänemark



· künig artus ·



· künig dauid ic ·



· künig alexander ·



· Die dein besten kristen ·

· kaiser karolij ·



· Die dein besten Juden ·

· hertzog josue ·



· Die dein besten henden ·

· kaiser julius ·



· hertzog gotfried vo holand ·



· Judas machabe ·



· Hector von troij ·



Jacob van Maerlant?

*Van neghen den besten* (ca. 1300?)

Leiden, UB, Ltk. 208. f. 2va-b

Omdat ic hebbe in mire memorie  
Fable ende vray hystorie,  
Bible, auctoren ende coroniken  
Die van menegherande riken  
Die tijt besceiden ende die heren  
Die met ridderliker eeren  
Tswert droegen int ghevechte,  
Bidt mijn heere dat icse berechte  
Na die waerheit wie sie waren  
Die met ridderliker scaren  
Der wapinen met eeren plagen.

Nu en willic mi niet dragen  
Aen dese scone Walsche boerden,  
Die in haren groten falloerden  
Desen prisen ofte dien.  
Die Bertaensce jeeste hebbic gesien  
Ende die Enghelsche dier gelike,  
So doe ic oec van Vrankerike,  
Van Romen, van Grieken, van Surien,  
Die jeesten oec van Lombaerdien,  
Maer die si prisen, dese Walen,  
Die en condic newer behalen,  
Als Perchevale ende Lanceloet,  
Tristram ende Galoet.

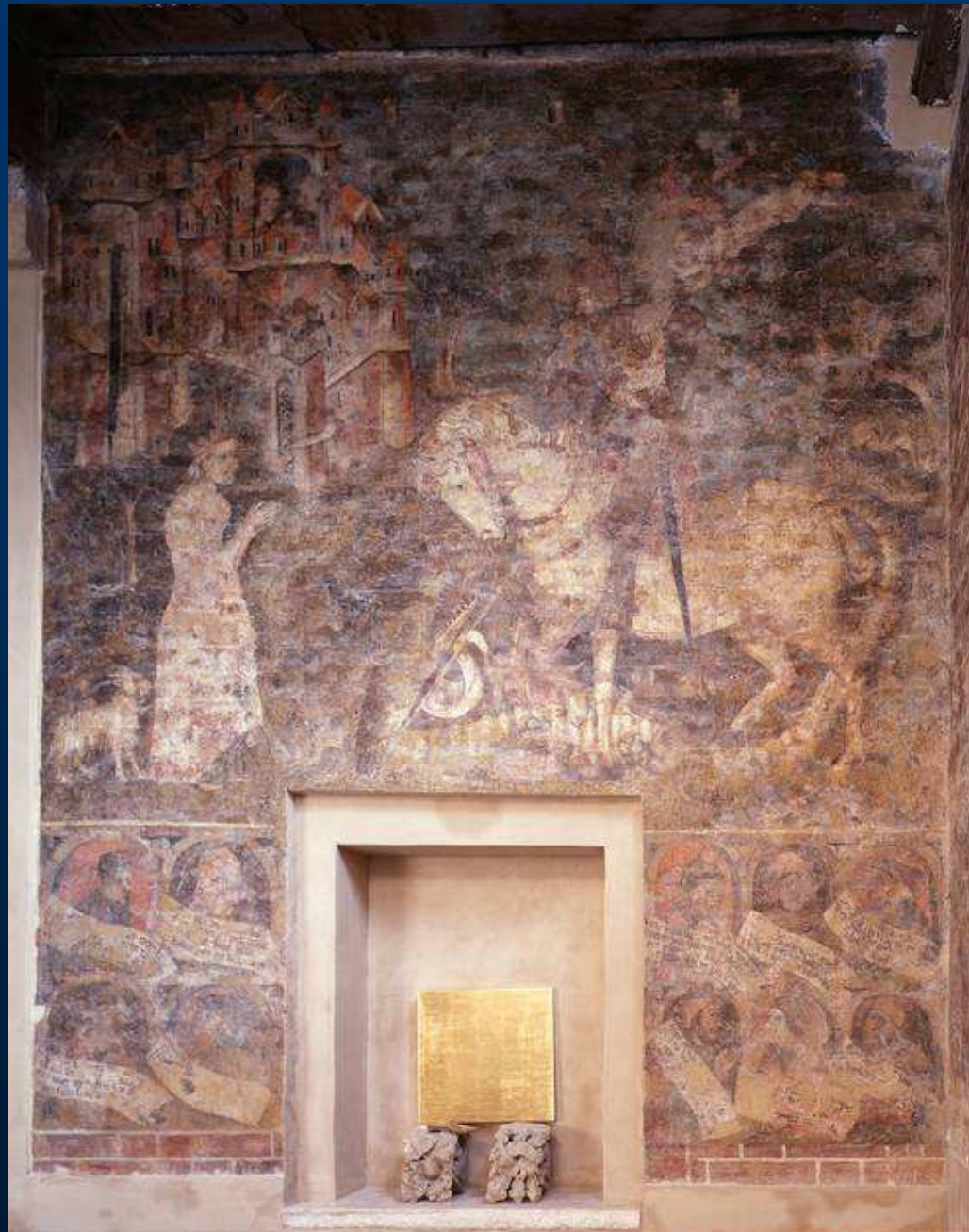
Doch hebbic Artuers jeesten gelesen,  
Ende in vanter geene van desen.  
Dus tellicse buten prise  
Ende volge der jeesten diede wise  
Bescreven houden over waer.  
Ende op dat die bible es so claer,  
Hebbicker drie in prise geset  
Die waren in die Joetsche wet;  
Ende drie int heidensce leven,  
Die de auctore hebben verheven;  
Ende drie die na die comste ons heren,  
Kerstine ridders waren met eeren,  
Die tgeloeve metten swerde  
Hilden met edelre hoverde.

In wane niet dat hi betre vint  
Wie hi es die dat ware mint.  
Nu leert, ghi ridderen, aen desen,  
Ridderen met eren wesen.  
Scaemt u der namen, ghi bastaerde,  
Die riddren heet ende sijt sonder waerde.















## Voorbeelden voor ridders en burgers

De Negen Besten in de Nederlanden en Europa (1300-1700)

Wim van Anrooij,  
Universiteit Leiden

**Helden!** Brussel, 6 oktober 2011